



Audubon

Trinity River
Audubon Center

6500 Great Trinity Forest Way Dallas, TX 75217
Telephone: (214) 309-5801 · Fax: (214) 309-5885
trac@audubon.org

CHAPERONE EXPECTATIONS & RELEASE

Thank you for participating as a chaperone for an Audubon Academic Program with Trinity River Audubon Center. You are a critical part of the learning process. Your participation and engagement is critical in maintaining order, keeping the program on time, and helping our staff provide your group with a memorable and educational experience. We ask that all chaperones comply with the following guidelines:

- Chaperones may be parents or relatives of a participating student who are 18 years or older. Teachers and other school staff may also be chaperones.
- Do not bring other children or siblings. Please come back and explore with your family at a later time.
- This field trip is nature-based and includes outdoor activities including hiking. Please dress appropriately and for the weather. Closed-toed shoes are required. Please do not wear sandals.
- The primary responsibility of a chaperone is the safety of students. Be aware of your surroundings and the students in your proximity, especially when on hiking trails.
- Our staff and volunteer docents will defer to teachers and chaperones to assist with discipline and keeping order. Chaperones are expected to provide general guidance and direction concerning mature behavior for the duration of the group's time on the premises.
- Chaperones are role models. Please bring a positive attitude. Studies show that connecting children to nature has many positive impacts, both inside and outside the classroom. Please allow the students the opportunity to make those connections.
- Our learning environments are to be kept free of cell phones and personal electronic devices. This applies to students, teachers, and chaperones. If a situation arises that requires use of a cell phone, please exit the learning environment and return once the situation is handled.
- Chaperones and students are expected to be respectful of the premises, nature, staff, and volunteers. Do not litter. Please recycle. Please treat all living creatures and objects with respect.
- Be available for emergencies concerning students.
- Act as an escort for students when required. Students should not leave a supervised area without an escort.
- Stay with your group unless otherwise directed.
- If we have more chaperones than necessary, you may be asked to wait outside of a classroom or stay at the back of any hiking portion of the program. We appreciate your enthusiasm but, unfortunately, have limited space and our priority is to give students a great experience.

RELEASE OF LIABILITY & USE OF IMAGE

In consideration of my participation, I state and agree as follows:

- I agree and understand that recordings, which may include my image, appearance, voice, name and/or biographical material ("My Likeness") may be made and/or produced. I hereby give National Audubon Society, Inc. ("Audubon") permission to use, reproduce, duplicate, broadcast and distribute My Likeness, in any and all media, including but not limited to the Internet, whether now known or hereafter devised, in perpetuity. I agree that I have no claim for compensation, that My Likeness may be used in commercial or advertising materials by Audubon only, that My Likeness may be edited at Audubon's sole discretion, and that I waive any right to inspect or approve the finished version.
- I understand that my participation in the Program may involve sustained strenuous physical activity. I am in good health and am aware of no physical problem or condition that will limit or interfere with my ability to participate in the Program.
- I agree that I am participating in the Program at my own risk and acknowledge that Audubon has made no warranty or representation, expressed or implied, regarding the safety of conducting the Program.
- I expressly release and hold harmless Audubon, its officers, directors, employees, agents, licensees, successors and assigns from and for any and all claims, demands, actions and causes of action whatsoever for (i) libel, defamation, invasion of privacy or right of publicity arising from Audubon's use or alteration of My Likeness (or any part thereof); or (ii) any loss, damage or injury to person or to property suffered or incurred by me in connection with the Program or any aspect of it, including, but not limited to, any transportation arranged by, paid for or provided by Audubon.
- **COVID-19 protocols** – As part of the National Audubon Society, we strive to make the field trip experience safe for you and your students. The majority of the field trip will take place outside where we will practice safe social distancing. Masks are required indoors for both students and educators/chaperones (except while eating). After each field trip, Audubon staff and volunteers clean and sanitize surfaces and supplies used by field trip participants. More information regarding our COVID-19 protocol is included in our student and chaperone liability forms.
- This release shall be binding upon me and my heirs, next of kin, executors, administrators, and assigns. By signing below, I acknowledge that I have thoroughly read and understand this form and that the statements I have made are all true.

Your signature below indicates your agreement and understanding of the Chaperone Expectations and Release of Liability & Use of Image.

Chaperone's Signature

Print Name

Date



CHAPERONE EXPECTATIVAS Y LANZAMIENTO

Gracias por participar como acompañante de un Programa Académico Audubon con Trinity River Audubon Center. Usted es una parte crítica del proceso de aprendizaje. Su participación y compromiso son fundamentales para mantener el orden, mantener el programa a tiempo y ayudar a nuestro personal a proporcionar a su grupo una experiencia memorable y educativa. Pedimos que todos los acompañantes cumplan con las siguientes pautas:

- Los acompañantes pueden ser padres o familiares de un estudiante participante que tenga 18 años o más. Los maestros y otro personal de la escuela también pueden ser acompañantes.
- No traiga a otros niños o hermanos. Por favor, regrese y explore con su familia en un momento posterior.
- Esta excursión se basa en la naturaleza e incluye actividades al aire libre, como senderismo. Por favor, vístase apropiadamente y para el clima. Se requieren zapatos cerrados. Por favor, no use sandalias.
- La responsabilidad principal de un acompañante es la seguridad de los estudiantes. Sea consciente de su entorno y de los estudiantes en su proximidad, especialmente cuando esté en rutas de senderismo.
- Nuestro personal y docentes voluntarios se remitirán a los maestros y acompañantes para ayudar con la disciplina y mantener el orden. Se espera que los acompañantes proporcionen orientación y dirección generales sobre el comportamiento maduro durante el tiempo del grupo en las instalaciones.
- Los chaperones son modelos a seguir. Por favor, traiga una actitud positiva. Los estudios demuestran que conectar a los niños con la naturaleza tiene muchos impactos positivos, tanto dentro como fuera del aula. Por favor, permita a los estudiantes la oportunidad de hacer esas conexiones.
- Nuestros entornos de aprendizaje deben mantenerse libres de teléfonos celulares y dispositivos electrónicos personales. Esto se aplica a estudiantes, maestros y acompañantes. Si surge una situación que requiere el uso de un teléfono celular, salga del entorno de aprendizaje y regrese una vez que se maneje la situación.
- Se espera que los acompañantes y estudiantes sean respetuosos de las instalaciones, la naturaleza, el personal y los voluntarios. No tire basura. Por favor, recicle. Por favor, trate a todas las criaturas y objetos vivos con respeto.
- Estar disponible para emergencias relacionadas con los estudiantes.
- Actuar como escolta para los estudiantes cuando sea necesario. Los estudiantes no deben salir de un área supervisada sin una escolta.
- Quédese con su grupo a menos que se le indique lo contrario.
- Si tenemos más acompañantes de los necesarios, es posible que se le pida que espere fuera de un aula o que se quede en la parte posterior de cualquier parte del programa de senderismo. Agradecemos su entusiasmo pero, desafortunadamente, tenemos un espacio limitado y nuestra prioridad es brindar a los estudiantes una gran experiencia.

LIBERACIÓN DE RESPONSABILIDAD Y USO DE LA IMAGEN

En consideración a mi participación, digo y estoy de acuerdo en lo siguiente:

- Acepto y entiendo que las grabaciones, que pueden incluir mi imagen, apariencia, voz, nombre y / o material biográfico ("Mi Semejanza") pueden hacerse y / o producirse. Por la presente, doy permiso a National Audubon Society, Inc. ("Audubon") para usar, reproducir, duplicar, transmitir y distribuir My Likeness, en todos y cada uno de los medios, incluidos, entre otros, Internet, ya sea conocido ahora o ideado en el futuro, a perpetuidad. Acepto que no tengo ningún reclamo de compensación, que My Likeness puede ser utilizado en materiales comerciales o publicitarios solo por Audubon, que My Likeness puede editarse a discreción exclusiva de Audubon y que renuncio a cualquier derecho a inspeccionar o aprobar la versión terminada.
- Entiendo que mi participación en el Programa puede implicar una actividad física extenuante sostenida. Estoy en buen estado de salud y no soy consciente de ningún problema físico o condición que limite o interfiera con mi capacidad de participar en el Programa.
- Acepto que estoy participando en el Programa bajo mi propio riesgo y reconozco que Audubon no ha hecho ninguna garantía o representación, expresa o implícita, con respecto a la seguridad de la realización del Programa.
- Libero y expongo expresamente indemne a Audubon, sus funcionarios, directores, empleados, agentes, licenciarios, sucesores y cesionarios de y por todas y cada una de las reclamaciones, demandas, acciones y causas de acción de cualquier tipo por (i) difamación, difamación, invasión de la privacidad o derecho de publicidad que surja del uso o alteración de My Likeness por parte de Audubon (o cualquier parte de la misma); o (ii) cualquier pérdida, daño o lesión a la persona o a la propiedad sufrida o incurrida por mí en relación con el Programa o cualquier aspecto del mismo, incluyendo, pero no limitado a, cualquier transporte organizado, pagado o proporcionado por Audubon.
- **Protocolos COVID-19:** como parte de la Sociedad Nacional Audubon, nos esforzamos por hacer que la experiencia de la excursión sea segura para usted y sus estudiantes. La mayor parte de la excursión se llevará a cabo afuera, donde practicaremos el distanciamiento social seguro. **Se requieren máscaras en interiores tanto para estudiantes como para educadores / acompañantes (excepto mientras comen).** Después de cada excursión, el personal y los voluntarios de Audubon limpian y desinfectan las superficies y los suministros utilizados por los participantes de la excursión. Se incluye más información sobre nuestro protocolo COVID-19 en nuestros formularios de responsabilidad de estudiantes y acompañantes.
- Esta liberación será vinculante para mí y mis herederos, parientes más cercanos, albaceas, administradores y cesionarios. Al firmar a continuación, reconozco que he leído y entiendo a fondo este formulario y que las declaraciones que he hecho son todas verdaderas.

Su firma a continuación indica su acuerdo y comprensión de las Expectativas del Acompañante y la Liberación de Responsabilidad y Uso de la Imagen.

nombre de impresión de la firma del acompañante

Fecha del